

сопственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Мерима Сталудина 39
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime mužu i devojačko porodično ime	Борух Марчи Золотинца
Занимање -- Zanimanje	Југослав.
Држављанство — Državljanstvo	VII - 1894 г.
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	Београд
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	— " —
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	разлике
Брачно стање — Брачно stanje	Маријеве
Вера — Vera	Јаков - Роза - Монојолов
Рођено име оца и мајке, и мајчино довојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина	
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име дете Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Берта		Берта	13-VII. 1923 г.	Београд

НАПОМЕНА: жена умрла 29. X. 41.
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(ДАТУМ) 10 XI 932 г.
(datum)
(МЕСТО) Београд
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

Борух Роза

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroš. знаци	

Датум пријаве Datum prijave	Улица Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
10. II. 37	Маријана Нилсурска	39	Барух. Раза		
2. VI. 33	Думалева	20			
6. VII. 38	Думалева	11	Раза Барух		
29. X. 41		42	Леви Сиринд		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД